

永

曆

實

錄

永麻實錄校勘記

十三卷第三號十二行饋勞下闕二十三字然無能飽也
率掠公安松滋澧州安鄉民以食民皆怨苦之
十八卷第四號九行願與下闕二十二字先生同死城中
式耜起執其手曰吾固死此正待君爾乃

永歷實錄卷一

船山遺書二十六

衡陽王夫之譏

大行皇帝紀

大行皇帝諱由，根神宗顯皇帝孫也。考端皇帝諱常瀛，神宗第八子。封桂王，繼嫡妃王氏無出。貴人馬氏生二子：長桂恭王，次上以天啟三年癸亥歲十月十九日生。上于燕邸，天啟七年秋，端皇帝出封于衡州。端皇帝垂頤豐背，日角修耳，貌似神宗。性敦厚慈易爲，諸王最崇祐。閒朝廷崇禮親藩，諸王多憑依侵，有司煩苦土民。獨桂邸以安靖閭編修馬世奇、中書舍人張同敞先後奉勅戒諭，諸王俱以

王賢報命崇禎六年詔遣編修閔仲儼冊立桂恭王爲安
仁王上爲永明王崇禎十年臨藍猺賊郭子奴劉新宇等
反犯衡州端皇帝發藏金饋饂請調虔粵兵城守明年討
平之崇禎十三年奏請修衡州城優詔許之崇禎十四年
上納王妃王氏崇禎十六年張獻忠掠寇湖南八月長沙
陷分巡上湖南道叅議金九陞託齋賀表去衡州驚潰端
皇帝率桂恭王及上出奔僅達永州南之石期市賊追至
巡道中軍王上庸率死士截擊端皇帝乃得舍舟逸去上
庸力盡戰死上遂與端皇帝相失端皇帝攜桂恭王走全
州得達廣西應奉內監陳進忠奉上走道州陷賊中不得

去爲僞吏所得將送賊所有吳繼嗣者故爲巡簡陷賊中
僞授永州經歷力調護上謫給僞大吏得稍緩已而獻忠
渡江走荊州僞吏無從致送遂免于難繼嗣迎居己署中
益虔護侍每日初出夫婦皆拜謁奉膳餚如臣禮十二月
征蠻將軍楊國威帥師復永州遂迎上入粵達端皇帝所
遂從居梧州宏光元年端皇帝薨厝梓宮于梧州南岸桂
恭王承國事思文皇帝立于福州以桂邸爲神宗正允次
宜承統有疑慮心下優詔結萬元吉何騰蛟丁魁楚不次
皆遷九卿賜便宜蟒玉魁楚遂迎桂恭王及上居肇慶用
杜推戴已而靖江庶人反思文皇帝益疑密詔丁魁楚相

動靜處分未幾桂恭王暴薨上以簡靜爲魁楚信重得無
恙隆武二年八月丁酉思文皇帝遇害于順昌全閩陷總
制兩廣兵部尙書丁魁楚巡撫廣西僉都御史瞿式耜議
戴上監國大學士呂大器兵部尙書李永茂皆至肇慶與
定策叅政唐紹堯副使林佳鼎御史王化澄率府州縣吏
民迎上于寓邸釋衰服治府署爲行宮行監國事

十月丙戌上卽位于肇慶詔誥天下獎勵文武兵民同仇
恢復改明年爲永曆元年遙尊隆武皇帝爲思文皇帝
順昌之訃未審或曰潛遜故也追尊考桂端王爲端皇
帝兄安仁王爲桂恭王上嫡母桂王妃王氏爲慈聖皇

太后生母馬氏爲慈寧皇后王氏進呂大器
爲中極殿大學士擢丁魁楚李永茂瞿式耜皆爲大學士
大器永茂入閣直機務魁楚總理戎政式耜以吏部左侍郎掌部事
命司禮太監王坤管文書房事是月□兵破贛州總督兵部尚書萬元吉監軍試中書舍人袁從謗
通判唐□死之十一月蘇觀生何吾騁顧元鏡以嗣唐王聿鐸叛稱尊號于廣州改元紹武大學士陳子壯拜
表請討之命兵科給事中彭燿諭唐王聿鐸蘇觀生不奉詔燿不屈死之以唐紹堯爲戶部左侍郎王化澄爲
兵部右侍郎兼僉都御史總督兩廣呂大器稱病棄官

歸蜀

以林佳鼎爲兵部左侍郎周光夏爲都御史

兵

部左侍郎林佳鼎帥師東討蘇觀生戰于三水敗績佳鼎及水師游擊將軍管燦死之

內批擢王化澄爲兵部尚

書十二月以中允方以智編修劉湘客充經筵講官已

而不行大學士李永茂請終制去命大學士瞿式耜入

閣典機務

李成棟破廣州殺唐王聿鈞及蘇觀生周

王益王皆遇害何吾騶顧元鏡降上避敵幸梧州瞿式

耜諫不聽丁魁楚走岑溪

永曆元年正月癸卯朔上至梧州遂自府江幸桂林

李

成棟攻擊慶梧州皆破之巡撫僉都御史曹煜降

南雄

韶州高州雷州廉州皆陷。二月上至桂林。進何騰蛟太子太保武英殿大學士督師如故。徧封楚粵黔蜀諸將爲侯伯。勅召詹事文安之王錫袞爲大學士周堪賡爲戶部尚書郭都賢李陳玉皆兵部侍郎皆未赴已而堪賡降于■進瞿式耜吏部尚書文淵閣大學士給事丁時魁奏諭新政當親行陣慎爵賞攬威福上嘉納之。晉戶部侍郎嚴起恆爲本部尚書。■孔有德攻湘陰王進才王允成之兵潰。何騰蛟走衡州遂陷長沙副總兵滿大壯死之。大學士陳子壯帥義兵復沿海州縣進攻廣州爲李成棟所敗。子壯死之。三月丁魁楚敗死于大藤峽李

成棟陷平樂

上幸全州

命大學士瞿式耜兼兵部尚書

留守廣西

○兵攻桂林瞿式耜帥總兵官焦璇攻卻之

進堵允錫章曠大學士兼兵部尚書總制督師如故

劉

承允以兵入扈遂逐王坤

勅召給事中金堡

四月上

祀南郊

封劉承允

爲安國公馬吉翔爲文安伯郭承昊

泰和伯嚴雲從清江伯

詔杖給事中萬六吉御史毛壽登

吳德操已而釋之

封戚畹王國璽爲武靖侯馬九爵宛

平伯王維恭長洲伯

○兵破衡州殺黃朝宣臨武知縣

李興瑋死之

五月上幸武岡

以傅作霖爲兵部左侍郎掌部事

召川湖

雲貴總督李若星爲吏部尚書若星

稱病去 張獻忠遣孫可望攻貴州總督楊鼎和棄城走
可望攻陷貴陽已而棄貴去攻犯雲南 李成棟攻桂林
瞿式耜帥焦璉擊卻之遂復平樂 左春坊張家玉舉義
兵于東莞不勝死之 六月以吳炳爲大學士入閣典機
務

■兵破嘗德堵允錫走永定衛 晉瞿式耜太子太
師臨桂伯辭不受 七月刑部侍郎楊喬然解部務請勅
入川貴督師劉承允逐之也 以嚴起恆爲大學士召詣
武廟不赴 何騰蛟入見劉承允謀殺之總兵趙印選劫
騰蛟去復出督師 劉承允捶嗣通山王蘊釤于宮門以
密報敵警故也 八月瞿式耜奏迎駕居桂林承允怒不

果行 督師大學士章曠卒于東安 □孔有德攻武岡

陳友龍迎戰于石羊渡劉承允降上出奔靖州武岡陷吏部侍郎侯偉時兵部侍郎傅作霖死之吳炳降 上自靖

州厯苗峒出柳州 九月□兵陷黎平守將蕭曠死之

進封馬吉翔爲文安侯掌錦衣衛管文書房勅旨

破沅州巡撫僉都御史傅士瑞岳陽伯王允成降 十月

分巡左江道龍文明土司覃鳴珂作亂上次象州瞿式耜

拜表迎駕 以王化澄爲東閣大學士 十一月上幸桂

林瞿式耜嚴起恆入直 十二月勅何騰蛟督師出楚騰

蛟帥郝永忠盧鼎趙印選胡一青守全州 是歲雲南土

司沙定洲反攻雲南府黔國公沐天波棄城走騰越巡撫都御史吳文瀛降于定洲

永麻二年正月上在桂林 二月孔有德攻全州郝永忠潰走大掠桂林上奔柳州遂入南甯 封陳邦傅爲慶國公 金聲桓王得仁舉江西反正前大學士姜曰廣承制封聲桓豫國公得仁建武侯 三月孔有德兵犯桂林瞿式耜何騰蛟帥師迎戰敗之追至大榕江 四月皇長子生 瞿式耜奏進八箴上嘉納之 五月何騰蛟復全州堵允錫帥馬進忠之兵復嘗德 六月李成棟舉廣東反正封成棟惠國公佟養甲漢城侯授袁彭年左都御史

曹燁兵部侍郎耿獻忠工部尙書宥何吾騁李覺斯顧元
鏡毛毓祥皆以原官起用江西生員雷德復奉姜曰廣
大學士吏兵二部尙書督師賜便宜行事以吳宗周爲僉
都御史巡撫江西仍聲桓得仁承制封如故王天雷劉一
鵬蓋遇時封拜有差授德復給事中□金固山來攻嘗
德馬進忠迎戰于麻河大破之殲其軍七月以朱天麟
爲東閣大學士禮部尙書瞿式耜表請上幸桂林接應
江楚雲貴不聽以晏清爲吏部尙書金聲桓王得仁
討□高進庫于贛州不下□談泰帥八固山之兵攻江

西破九江聲桓得仁歸南昌八月李成棟遣杜永和迎

駕何騰蛟復東安曹志建復道州陳友龍以黎靖

反正遂復武岡寶慶

左春坊劉季鑛舉義兵于永甯復

茶陵酃縣安仁嘗甯

曹志建復郴州九月上發南甯

李肇慶勅陳邦傅居守廣西邦傅自稱世守巡按御史吳

德操劾之上至肇慶拜李成棟征大將軍勅築壇授

錢成棟辭不受封李元允爲南陽伯

提督禁旅馬吉翔

提督戎政司禮太監龐天壽提督勇衛

十月兵破饒

州遂圍南昌姜曰廣馳奏請援

何騰蛟圍永州以黃

奇遇爲詹事禮部左侍郎充經筵官蔡之俊陳世傑爲左

右春坊直日講上曰 御行宮文華殿聽講 遣使航海諭

魯王 十一月四川總兵王祥收復川南遣使奏聞封祥

忠國公命都御史范鑛朱容藩聯絡策應 修養甲謀

伏誅 何騰蛟使郝永忠攻陳友龍友龍失利走柳州永

忠大掠武靖

□兵救永州胡一青迎戰于文明鋪大敗

之騰蛟復永州

十二月何騰蛟復衡州

吏部侍郎吳

貞毓誠李成棟迎駕往廣州上遣刑部侍郎劉遠生諭之

成棟惶懼奉詔 紿事中金堡陞見奏劾郝永忠擅殺馬

吉翔擅權陳邦傅無功僭秩上切責堡

堵允錫以高必

正李赤心十三營之兵自巫山來趨嘗德馬進忠驚潰遂

焚嘗德走湖南掠湘鄉衡陽次于湘鄉 鄭鴻達朱成功
復福建沿海州縣奉表報聞 堵允錫以高必正十三營
自甯鄉攻長沙不克退屯湘潭嘗德復陷 是歲二兵攻
破成都張獻忠殮孫可望自東川攻雲南沙定洲潰走可
望誘沐天波及副使楊畏知至脅降之詹事雷躍龍春坊
閔仲儼行人龔彝皆降于可望可望遂據雲南四出攻下
府州土司

永厤三年正月上在肇慶 西洋人瞿紗微進新厤詔頒
行之 詔所在督撫勦鎮將吏勿得縱兵掠殺焚毀淫虐
有故犯者督撫勦鎮削奪偏裨以下按軍法不貲 以劉

湘客爲僉都御史協理院事 朱天麟罷 進方以智爲

東閣大學士禮部尚書召入直稱疾不赴 遣僉都御史

張充美齋密詔金章諭吳三桂 鄭鴻達復泉州入奏優

詔獎勵之 二月何騰蛟進次湘潭堵允錫帥高必正十

三營救江西至攸縣醴陵不進 進封馬進忠鄂國公曹

志建永國公

■兵大舉攻湖南陷湘潭副總兵楊進喜

力戰死之馬進忠走寶慶何騰蛟被執不屈死之

■談

秦攻陷南昌大學士姜曰廣豫國公金聲桓建武侯王得

仁皆死之江西盡陷蓋遇時走湖廣劉一鵬走撫州山中

何吾騤黃士俊入見各以大學士兼官保尚書入直

卷

三月 □ 兵陷衡州胡一青退屯東安堵允錫以高必正十二營走郴州 □ 兵陷寶慶 馬進忠王進才退屯武岡
李成棟攻贛州至信豐與 □ 兵遇大戰不勝死之杜永和
退守梅嶺 曹志建攻堵允錫于郴州坑其兵三千人羈
允錫于桃川所允錫聞道奔富川 勅瞿式耜兼督楚師
式耜奏請兵科給事中吳其憲監胡一青趙印選楊國棟
諸軍出楚次于全州 四月孫可望自稱平東王遣前副
使楊畏知奉書貢金馬邀封王號會師 □ □ 詔封可望景
國公李定國以下封拜有差 □ 兵陷永州及沅州靖州
王化澄病免 高必正入梧州詔大學士嚴起恆副都

御史劉湘客諭之必正遂入潯州劉希堯劉芳亮叛走郴
桂降于□五月遣兵科給事中趙昱司禮太監楊起春
齋詔諭孫可望楊大甫據梧州叛堵兌錫入見詔人
直辭請復出督楚師從之召楊大甫至行在上御殿詰
責大甫伏誅餘兵亂詔李元允招撫之皆降以少詹事
張同敞兼兵部侍郎督兵出湖南六月命堵兌錫督楚
師賜龍旗十二調用天下兵馬兌錫入潯州調高必正十
三營遂次于潯州□兵攻陷福建沿海州縣遂陷潮州
殺總兵曾慶巡撫都御史劉中藻守福甯州城陷死之
以揭重熙爲兵部尚書兼副都御史督撫建義軍及劉一

鵬之兵 何吾騶有罪免 袁彭年請假治慈母喪去詔
許之 封杜永和南雄伯羅成耀寶豐伯分守梅關 七月
月□兵攻曹志建于永明志建帥兵迎戰□兵卻走副總
兵惠延年死之 李赤心死于南甯 八月趙昱楊起春
至雲南孫可望不奉詔昱起春遁還 九月遣司禮太監
李國輔齎香帛密赴南京謁孝陵 十月下詔親征大學
士嚴起恆請開御營庫節用措餉收募親軍以劉遠生爲
兵部尙書總理戎政兵科給事中金堡監御營軍從之
十一月以吳貞毓爲戶部尙書郭之奇爲禮部侍郎 督
師大學士堵允錫卒于潯州 高必正入南甯 追贈何

騰蛟爲中湘王謚文忠金聲桓爲榆林王謚忠毅李成棟
爲甯夏王謚忠烈王得仁爲建國公謚忠壯立壇致祭上
親臨奠舉哀百官皆大慟 追贈大學士姜曰廣爲進賢
伯謚文愍 杜永和入見遂命提督嶺上諸軍恢復南贛
切責郭之奇萬翹怙黨行私 朱天麟陳邦傅趙胡執
恭以僞冊寶封孫可望爲秦王李定國安西王劉文秀撫
南王艾雲枝定北王僞勅可望總理天下兵馬錢糧文武
立誅賞勿待詔旨可望遂自稱秦王引兵出貴州
考選朱士鯤吳道昌等爲科道官錢秉鑑等爲
庶吉士 郝永忠誘遠安伯陳友龍殺之 紿事中尹三

聘奏翟紗微擅用夷牋爚亂祖憲乞仍用大統舊牋從之
天祐四年正月上在肇慶 □兵大舉 □梅關羅成耀乘
南雄走 上棄肇慶登舟將西奔大學士瞿式耜馳奏請
上固守肇慶集援兵禦寇嚴起恆金堡交諫留駕皆不聽
戎政尚書劉遠生給事中金堡奉勅往廣州諭杜永和
固守待援永和集兵城守 □兵陷南雄韶州 上奔梧
州黃士俊陳世傑等皆逃去勅袁彭年曹巒李元允守肇
慶 命大學士嚴起恆兼理兵部事 馬吉翔白請援廣
東次于肇慶 二月 □兵圍廣州 吳貞毓萬翹程源張
孝起等疏攻金堡丁時魁劉湘客蒙正發袁彭年詔貸置

彭年勿問逮堡等下錦衣衛獄拷之 以程源爲兵部尙書督師黔蜀不行 楊展奏孫可望稱冊封秦王專制天下脅展納貴州土解兵付可望詔諭展可望王封專制非奉冊勅命展固守貴州勿受賊誘 三月王化澄自稱疾愈入謁太監夏國祥齋勒趨化澄入直 召朱天麟 張同敞帥師復東安遂圍永州不克退屯全州 分命于元煜 吳李芳鄭古愛朱嗣敏皆兼僉都御史督諸勦鎮兵出楚俱次于廣西張同敞請解任付元煜等不報 瞿式耜奏下言官于詔獄拷掠追贓戩僅存之元氣空速宥出不報 張同敞奏諫詔獄詔切責之 四月以魯可藻爲南

京兵部尚書郭之奇爲禮部尚書 雷德復奏許大學士
嚴起恆起恆稱疾乞骸骨行人董雲驤王夫之疏諫不聽
勅趨朱天麟入直 焦璉馬寶入見請釋金堡等于獄
袁彭年赴行在請同金堡等詣獄叢罪詔諭歸肇慶協
守 五月 兵陷武岡靖州馬進忠退屯西延峒 □兵
永明曹志建大敗遂陷鎮峽關志建走賀縣 陳邦傅
爲高必正所逼帥兵千餘人稱言援東次于肇慶 馬進
忠胡一青楊國棟曹志建奏請釋金堡等于獄 成金堡
丁時魁 萬翹爲兵部尚書 高必正党守素入見請趨
嚴起恆入直從之起恆拜表去勅追還趨陞見起恆稱疾

益亟不允 諭高必正党守素援廣東必正請括兵馬歸
兵部錢糧歸戶部銓選歸吏部進止一聽朝廷諸帥不得
以便宜專行奉上親征廷議不能從必正守素歸南關
朱天麟遣胡執恭之子欽華赴行在求封孫可望秦王專
制天下兵部尙書萬翹奏請從之大學士嚴起恆執奏勿
許乃封可望荆郡王天麟及吳貞毓程源等密啟稱臣于
可望請殺嚴起恆金堡可望不受詔稱秦王如故怒殺胡
執恭 六月李元允馬吉翔帥兵東援敗于三水廣州圍
益急 紿事中李用楫使總兵李明忠殺吏部侍郎洪天
擢于高州 七月大學士文安之入見勅入閣典機務安

之力辭請勅往荆夔號召王光興劉體道等詔從之

朱

天麟復入閣辦事

八月颶風大作廣州水師皆覆陷

十月□兵破全州胡一青退屯大榕江楊國棟馬養麟守

海陽山馬進忠敗于西延走貴州

焦璉救曹志建于賀

縣十一月□兵攻大榕江胡一青迎戰失利趙印選棄

城走桂林潰遂陷留守大學士瞿式耜總督侍郎張同敞

死之布政使關捷先監軍御史吳德操降

□兵陷平樂

總兵官都督同知朱旻如死之

上奔潯州總兵周金湯

縱兵大掠百官潰散

□兵陷梧州執王化澄殺之

□兵陷廣州杜永和走入海

十二月□兵陷肇慶南陽侯

李元允死之陳邦傅降

上奔

南贛高必正走貴州

永曆五年正月上在南贛

高必正爲孫可望所劫兵大

潰必正死李來亨收餘眾走施州衛遂入巫山二月陳

邦傅以口兵攻宣國公焦璉璉與戰敗死之

口兵圍藍

山伯馬養麟于永寧州城陷養麟死之三月孫可望使

其僞將吳都督至南贛劫上求冊寶專制大學士嚴起恆

死之並殺給事中吳霖等十餘人上出御衣葬起恆親臨

哭之六月口兵攻南贛上奔太平七月慈聖太后崩

冬孫可望遣兵脅上居興隆百官扈衛死亡潰散從上

者百餘人是歲孫可望出貴州馬進忠王進才張先壁

皆附可望宣平侯楊展不屈戰敗遇害可望遂攻王祥于
遵義殺祥併其眾匡國公皮熊奔水西

永曆六年土在興隆 曹志建屯賀縣結砦固守未幾卒

馬寶屯陽山

胡一青屯思明

四月孫可望遣李定

國出湖廣劉文秀出四川 五月李定國大破□兵于靖

州遂復靖州武岡 李定國復寶慶遂南攻桂林

劉文

復成都遂圍保甯

六月李定國大破□兵于嚴關遂

桂林孔有德自焚死陳邦傅伏誅

八月李定國復平

永梧州柳州遂下永州復衡州

九月劉文秀敗于保甯

退兵川南殺張先壁

李定國遣馬進忠馮雙鯉復長沙

略地岳州 十月李定國遣兵略地江西復吉安 十一
月李定國遣使奉表詣興隆奏捷候問萬安 □兵大舉
攻李定國于衡州大戰于黃沙灣 □兵敗殺 □敬謹王馮
雙鯉退走寶慶定國之師遂潰退屯寶慶

永厤七年上在興隆 孫可望召李定國將殺之不克定
國奔永州遂自平樂破梧州攻肇慶 四月孫可望與 □
兵戰于東安岔路口大敗走歸貴州 七月李定國圍肇
慶不克遂自平樂退屯南甯

永厤八年上在興隆 遣兵部侍郎蕭尹齋血詔命李定
國迎駕封定國晉王定國號泣奉詔表請養晦待時 李

定國請詔繇海道諭鄭鴻達閒道諭王光興劉體渙等會
師聯絡共圖興復 李定國自泗州閒道入雲南

永厤九年正月上在興隆 孫可望取給事中雷德復等
十七人殺之于貴州 李定國密迎上入雲南卽孫可望
所營宮殿爲行宮奉上居之 詔賜李定國上殿行親王
禮征討付定國餘以勅旨行事 劉文秀奉詔招孫可望
釋怨會師共獎王室可望不聽文秀飲酖死 孫可望舉
兵犯順攻雲南次高沙寺李定國帥師禦之

永厯十年上在雲南 孫可望遣其將張勝閒道襲雲南
府將謀不軌李定國與戰于城下勝大敗被擒伏誅 李

定國奉詔招白文選馬維興皆降之可望眾大潰走歸貴州

永厤十一年上在雲南 詔討孫可望 十一月李定國兵至貴州大敗孫可望之兵可望棄貴州走武岡州降于

□李定國遣兵守武岡

永厤十二年上在雲南 封白文選馬維興皆爲郡王
密詔封鄭鴻遠爲真定王進王光興李來亨劉體高郝永忠爵皆上公勅會師興復

永厤十三年上在雲南 孫可望洪承疇請□兵大舉攻雲貴 鄭鴻遠朱成功劉孔昭繇海道攻鎮江破之遂圍

應天已而敗退入海 □兵陷貴州 李來亨劉體濱郝永忠自竹山出攻襄陽入其城已而退去遂屯巫山巴東之西山

永厤十四年上在雲南 李定國帥師禦 □兵于畢節 □兵自平越入曲靖州南入騰越李定國之師潰奉上居永昌

永厤十五年 □兵逼永昌李定國奉上奔緬甸 八月戊戌有大星起天中迸裂如雷小星百餘從之隕于西南白光燭天良久乃沒

永厤十六年上在緬甸李定國收兵安南緬甸人叛劫駕

入雲南前平西伯晉封薊國公吳三桂弑上于雲南及皇后王氏世守雲南黔國公沐天波死之

水麻實錄卷一終

永厤實錄卷二

船山遺書二十六

衡陽王夫之譏

瞿嚴列傳

瞿式耜字在田別號稼軒直隸嘗熟人祖景淳嘉靖甲辰會試第一官終禮部左侍郎謚文懿以理學文章名嘉隆閒父汝說官湖廣提學副使式耜恂恂不勝衣泊然恬雅臨觴遣詠不與世事相卽而風采駿發每嬰危難神志益厲未嘗有疑惱之色中萬厯丙辰進士厯官吏科給事中崇禎中初詔會推閣員禮部尙書溫體仁資序最深顧與沈一貫同鄉里爲一貫死黨主張時局式耜建議斥不與

會推列體仁結周延儒通宮禁旣得要領上疏自訟因許
禮部侍郎錢謙益浙闈曖昧事爲不當與枚卜而部科黨
之上召赴平臺面詰式耜抗言浙闈舉錢千秋卷弊獄已
久定事坐分有顯與謙益無涉體仁愠不得與枚卜羅織
自薦猾而無恥古今無與爲比卽甚亂國未有以爭而得
相者況陛下勵精之始政乎上不擇然未有以折也會戶
科給事中郝士膏大聲疾言失奏對體上遂震怒械式耜
土膏及都給事中董允儒下法司皆削職體仁遂入閣式
耜旣罷歸里築室處山下曰東臯蒔花藥讀書其中體仁
怒不解陰遣人至蘇募無賴子張從儒誣式耜與謙益結

爲死友侵國帑謗朝廷危社稷擊登聞鼓疏達上下所司
按聞江南巡撫張國維檄蘇松鎮三府會訊鎮江知府印
司奇力持誣狀國維以上聞體仁固欲重陷式耜死調嚴
旨切責司奇坐鐫級從儒得志驕橫造欵曹和溫之說扇
惑徒黨曹者權閩曹化溫者體仁也語騰輦下化溫怒
體仁亦沮喪刑部尙書鄭三俊奏雪之從儒伏辜死事既
解而溫周相繼秉權式耜卒閒住宏光初稍起應天府丞
已擢僉都御史巡撫廣西時楚寇初退粵土稍安式耜緩
撫有方人士避亂者依爲樂土已而南都陷思文皇帝立
于閩靖江庶人者素狂悖喜亂使其私人孫金鼎蠱平蠻

將軍楊國威爭立遣金鼎說式耜推戴式耜怒折之庶人乃械式耜坐纛下欲加害式耜神色閒定言論莊簡稱大義諷令解兵賊眾沮畏猶繫著小舟中下府江式耜密諭國威中軍官焦璉與兩廣總制丁魁楚陰相結約將抵肇慶璉從中發擊殺國威式耜旣免遂與魁楚會擒庶人斬之粵乃定事聞加兵部侍郎已而思文皇帝陷于順昌蘇觀生挾唐王聿鏗入廣州稱尊號式耜飛舸下肇慶謂魁楚言永明王神宗皇帝孫宜立久矣向者鄭鴻達擁立非次下憐上疑致布高爵重權餌督撫鎮將威令不行天下坐潰今僅南方一隅地猶使非分者因仍覆軌恢復不待

問卽欲稍延大明一綫謝高皇帝于山陵亦不可得已承
明王宜立在耜與公耳楚蜀文武吏士慮無不從者魁楚
鼂之乃會諸監司林佳鼎唐紹堯蕭琦曹灝等迎王于謁
邸頒思文皇帝敗問踐阼于肇慶晉式耜吏部尙書文淵
閣大學士時東粵爭撓國勢日促朝列孤另式耜請召用
清聖舊臣趣赴行在並薦用一時人望方以智劉湘客萬
六吉劉鼐等魁楚挾私內結大瑞王坤撓不聽給事中唐
誠席藁哭宮門上意稍動坤以贛州覆陷遂欲挾上西走
式耜上言今日之立爲祖宗雪恥正宜奮大勇以號遠近
東人況復不靖苟自甘巽懦外棄門戶內釁蕭牆國何以

立上爲輶駕尋內批用王化澄爲兵部尙書式耜上言化澄誠賢自有廷論斜封墨勅何可爲例請補部疏尙爲得體化澄固庸劣坤爲之內主旣見彈劾坤益怨式耜思挾上入楚以遠式耜已而□兵破廣州唐王見殺魁楚恆懼王坤益蠱上西遷式耜固請徵兵固守不聽上泛小艇自梧奔桂式耜集諸文武扈上居桂林班朝廷兵始有章度王坤益欲挾上入楚會上召劉承允東援平梧承允至無東下心遽欲邀上幸武岡式耜奏言駕不幸楚楚師得以展布自有出楚之期茲乃半年之內三四播遷民心兵心狐疑局促勢如飛瓦翻手散而覆手合誠不知皇上之何

以爲國也皇上在粵而粵存去粵而粵危我退一步則
進一步我去速一日則口來亦速一日今日勿遽出楚則
出楚也易今日若輕棄粵則更入粵也難海內幅員止此
一隅以全盛視西粵則一隅小而就西粵圖中原則一隅
甚大若棄而去之俾成殘疆雖他日徼幸復之而本根已
不足恃矣疏入不省式耜入見跪曳上袖涕泣請留承允
結馬吉翔因王坤搖兩宮皇太后趣上行甚迫遂詔加式
耜太子少保便宜行事留守廣西上遂入武岡口兵從平
樂來攻焦璉方扈送駕自全州旋未至守禦單胞敵騎馳
薄桂林入文昌門式耜督兵巷戰會璉至馳禦之斬數騎

乃退走陽朔式耜獨守孤城者兩月已而楚督之師潰于長沙郝永忠盧鼎奔入桂林式耜會戶部尚書嚴起恆安輯之令守大榕江遣焦璉東復平樂守之孔有德前部入嚴關永忠驚走桂林潰永忠欲挾式耜去式耜怒曰吾奉命守桂桂吾死土也獨坐空城中檄焦璉撤平樂歸守兵乘虛抵桂扣北門入式耜奉賜勦督璉巷戰斬數十騎兵驚遁駐北關外式耜檄迎何騰蛟于柳州騰蛟以胡一青趙印選之兵至會蹠兵于北關三戰三勝退入全州式耜遣焦璉北會騰蛟攻復全州騰蛟以是復下湖南皆式耜力也時上播遷柳象陳邦傅迎居南甯邦傅挾

上驕橫式耜屢檄之下梧州不應乃遣焦璉自平樂略地
梧州會李成棟反正梧州平粵西大定成棟遣其將杜永
和迎上東巡式耜表遺給事中蒙正發編修蔡之後評事
朱盛潑迎上返蹕桂林言東粵已定出梅嶺者唯成棟一
軍請詔而下無煩上自往今日大勢在楚楚師不下三十
餘萬鎮將四十餘營號令莫一易成疑沮非天子彈壓則
進無寸功而退有百患上誠莫如幸桂林爲出楚計北圖
岳鄂東援南昌西收荆澧事猶可爲若遠卽海澨而舉江
楚大計一委之鷦鷯鷦鷯雖忠略有餘而孤注之憂不能
不爲之慮也疏入上猶豫閒內閣王化澄朱天麟貪成棟

讀問因中涓說慈聖太后謂東粵安而西粵危且以收新附者之心上遂下肇慶居半載楚將果驚猜內訌騰蛟死湖南復陷楚兵潰入桂林式耜奉命兼督楚師隨宜安插饑餉固守楚塞奏用侍郎張同敝總督諸軍給事中吳其鴻監理之與口兵相持于東安零陵之閒大小數十戰互相前卻其明年庚闔不守上將西奔式耜馳奏請勿棄東粵固守肇慶徵兵禦寇不聽上遂至梧州始上在肇慶時式耜請開日講遠佞幸清銓政肅軍紀王化澄馬吉翔撓沮之金堡自沅州徑桂詣行在入對擿在廷姦狀吉翔疑堡黨式耜益相衝怨至是開北鎮撫獄掠治堡急式耜抗

疏力爭不聽胡欽華挾孫可望
惄喝當上遂露章劾式耜
詆誹尤惡王化澄思因排陷之
也乃與萬翹比推于元煜爲督
萬年策吳李芳鄭古愛朱嗣敏
至桂以女謁蠱趙印選諸帥狂
猝口小榕江諸將不戰而走式耜
應者式耜乃沐浴易衣坐署中
生受命督師全軍未虧公且馳入
繫公去留不可緩也式耜不應
馬式耜從容應曰殿下好去幸
自愛留守吾初命也吾此

心安者死耳逃死而以捲土爲之辭他人能之我固不能也俄而張同敝至問曰先生意何爲式耜曰死耳同敝曰我知先生之必死故不死于陣而就先生因呼酒與同敝飲式耜素不能勝一蕉葉是夕連酬數大白神采愈清澈與同敝分韻唱和悲吟徹旦次日被執見孔有德談笑請速死有德令王三元彭而述勸降式耜笑不應而述稱說繁重式耜乃舉袖揜雙耳有德知不可屈乃加害于桂林市中桂林二十年不見雪矣是日雪霰大作雷電交擊式耜與同敝先後唱和絕命詩十餘章人間頗有傳者吳江楊秩醫士也客式耜所至是潛拾式耜同敝骸葬之桂林

城北及李定國圍桂林城中人見式耜同敝擁騎從並馬入有德邸俄頃有德自焚死

嚴起恒字秋冶浙江山陰人寓籍真定舉北闈中崇禎辛未進士就館試詩文巾格局延儒方秉政人索四百金乃得選客或以告起恒笑不應不得與選授刑部主事寬廉精慎爲秋曹最差提獄務矜恤囚繫縱其械具與沐浴時與湯粥時有大瑞陷法抵繫感起恒寬簡爲毀家施藥粥一年祝曰願以寘報奉嚴公起恒舉鄉書時游高邑趙南星之門爲南星所器重人士翕然推之及釋褐澹定守職閉戶謝交游清流時局兩無所附以是棲遲郎署六載不

得遷稍改員外郎都御史傅永淳獨推重之時畿南例選
銓曹永淳力主用起恒公揭已出遣客勑令一謁執政起
恒佯謝諾益閉戶不與外人相見遂不得調已乃陞廣州
知府南海寶貨充斥起恒食淡衣麤以廉聞天下王思任
其姻也攜客游羅浮過廣州起恒報謁公宴之外無私相
見思任舟車之費逮絕就起恒求廉力數輩起恒謝無有
恩任幾窮顧知起恒清貧益敬重焉總制沈猶龍聞之乃
齎金幣遣舟車送思任歸猶龍笑謂客曰都御史爲知府
料理游客耶嶺外傳爲佳話已遷右叅議分巡下江防道
斬黃浦陷何騰蛟爲題改分守上湖南時張獻忠初去楚

出死傷無幾郡縣皆廢吏因緣曠署漁獵遺黎起恒一
意休息以清剛彈壓賊吏不敢逞何騰蛟開督府于長沙
軍食不給創徵義餉不經奏覆以意爲輕重每畝溢額派
者五倍以上猶不足則預徵至兩年賊吏承風追呼每劇
又開告許籍沒民財充饑旦夕傾數十家以爲嘗起恒力
爭不勝乃議鼓鑄以紓民困會計精密一錢不入私費數
月得數百萬緡輸騰蛟請緩預徵一年民稍甦仍以其餘
修衡永城櫓立土公熊羆二關禁戢游兵民恃以安復出
錢二千緡爲文場費奏請用御史楊喬然開闢試士湖南
北始復有弦誦聲皆其力也起恒清慎端和不爲捭闔赫

奔而騎帥悍兵服其德望郝永忠盧鼎黃朝宣張先璧曹
志建恣行無所憚捶擊監司如其牙校顧歛手受起恆約
束如部將時楚吏緣閩廣建國皆旦夕躡拔至九卿起恆
不妄依附守故銜兩載稍擢太僕少卿已乃晉戶部侍郎
督理錢法軍餉上初監國或說令與勸進列起恆泣然曰
兩年而三易主卽大忍人能無自慙惡耶諸公任好爲之
非吾義也上幸桂林召見擢戶部尚書已同瞿式耜守桂
林諸將倚之爲重上在柳象召入改吏兵二部尚書東閣
大學士抗辭不允乃入直扈從南甯制命票擬皆出其手
時承隆武之餘詔旨繁蕪襄闢旦此夕彼莫知適從起恆

詳慎簡要中外乃壹所奏陳邦博攀附無狀思北降屢欲犯車駕爲降地唯憚起恆不敢發起恆密諭其腹心茅守憲胡執恭漸移其意會東粵反正迎上東出瞿式耜迎駕西北出楚起恆請從式耜王化澄朱天麟貪東省之饒因馬吉翔達慈聖決意東下起恆爭不勝既從駕至肇慶江楚勢稍振四方觀望歆動求仕者滿輦下爭持督撫劄委空銜求勅印或冀內補起恆雅意澄別不懷所願乃羣走緹帥馬吉翔緣內豎夏國祥往往得旨下部起恆力持不可則中旨下化澄天麟改票以行南昌庶宗朱謀璽以援江爲名蹣跚都呂爾璵者吉翔書記也起家拜御史袁彭

年金堡交劾之時四方熟鎮請封爵晉秩者輦金帛香藥賂行在閣部大僚起恆峻拒纖芥不納差使爲之語曰嚴公瞋目不開適獄主朱手縊急收璫獄天麟忌其異己給彭年堡謂謀望爾璵事皆出起恆彭年疏並攻起恆謝病求去會上召天麟面詰之天麟詐盡露上乃敕趣起恆入直天麟慙恚以病免化澄亦沮喪移疾不出中外方一意倚起恆居中制江楚而何吾騶黃士俊復讎李成棟薦請召用吾騶以崇禎舊輔居首揆毛毓祥李用楫更相推戴起恆亦中掣不能盡行其志永麻三年春楚師敗于湘潭何騰蛟被害楚兵四十餘萬失主洶亂蹂衡永寶郴

閒卽次南奔永州舉人劉惟贊徒步詣行在疏言今但所恃爲一綫之計者唯楚而已東援江西保黔蜀則建炎阜口之敗不害爲南宋之中興往者孤倚一騰蛟其勢已危今騰蛟且已矣馬進忠等北兵也胡一青曹志建等南兵也高必正等新附之兵也情勢必不相得而疑而諸帥之所共爲尊信者自輔臣起恆而外四顧更無其人且近日之所在瓦解者以民困兵毒迎敵爲鄉導故敵猝至而不知大湖南北黃童白叟所信爲必能輯兵而安己者自輔臣起恆而外抑無其人民之向背兵之合離國之存亡唯在起恆之一出而已首輔式耜清節重望入直綸屏固其

雅量所宜則陛下可勿以起恆出而股肱無人爲憂矣如
以臣言出草茅不足與聞國計陛下誠遣一使徧察江楚
黔粵將帥兵民有一不謂臣言爲允者臣請尸兩觀之誅
若因循不果勢必一營一督簡任非人連雞駭散民怨兵
疑更無可爲之勢矣疏入下廷議楚諸將先見騰蛟陷皆
驚退及聞起恆出督咸踴躍更起胡一青復下衡州馬進
忠王進才固守寶慶曹志建蒐軍治芻糧將自郴州入南
贛居月餘馬吉翔畏何吾騶之逼思留起恆以制吾騶嗾
部覆敦留之起恆不果出諸將意阻湖南復陷已而諸軍
無統萬年策于元煜毛壽登吳李芳各以鎮將意獵部院

監督其軍皆庸疲巽懦爲軍中所狎媢兵益暴民益怨以
趨于盡卒如惟贊言起恒既終留相吾騶以降叛之餘爲
廷臣所輕未幾亦謝病去士俊守閣銜無所見短長起恒
稍得行意請上親政蒞講節國用清封賞以戎務任劉遠
生以廷議任金堡整勵楚將接應江西餘旅慎恩紀立威
信凡七八月閒內外仗以粗安顧以裁抑僥倖爲程源郭
之奇萬翹魯可藻所尤忌中閩夏國祥亦深嫌之會孫可
望遣楊畏知獻書求內附邀王爵金堡抗疏言其不可起
恒居中力持之可望心折永厤四年春□兵□南韶慈聖
太后遽欲挾上乘輦慶西避起恒堅請車駕勿動上召赴

內廷面諭允留起恆叩頭起詣閣草勅徵調援兵方吮毫
閒兩宮已登舟上就輦矣起恆憇憤泣責內臣寵天壽天
壽曰外廷固有主張上速行者非但我輩也起恆疑不知
所謂已行至德慶州王化澄遽得旨入直一兩日閉源朔
之奇結吳貞毓張孝起朱士鯤許奏金堡丁時魁劉湘客
等把持國政裁抑恩賞以致江楚僨敗聖駕蒙塵化澄入
調旨遣緹騎逮堡等四人下錦衣獄掠治濱死乃知天壽
所云者羣不逞結馬吉翔介夏國祥以敵警脅上西出倚
陳邦傅以謀國不令爲罪殺堡等也起恆匍伏舟次泣奏
諫臣非今所宜譴嚴刑非今所宜用請貸堡等上不聽化

澄等思搆起恆益急顧上意猶嚮倚之高必正焦璉詣行
在力白起恆公忠狀勢固未有以搖也化澄迫乃請勅召
朱天麟而密訂天麟因胡執恭結孫可望爲外援脅上爲
殺起恆地執恭欲封可望眞王亦迫乃遣子欽華載金粟
徧賂臺省與相約結謀旣定給事中雷德復遂露章劾起
恆二十四罪在廷中欽華餌無不欲逐起恆而封可望化
澄調旨用宋雷有鄰鼎鑄有耳語嘲激之起恆稱病請去
行人董雲驥王夫之交疏言大臣進退有禮請權允輔臣
之去勿使再中姦毒重辱國而灰天下之心疏入雲驥不
候報聞挂冠入南海去翔可藻請逮治夫之高必正力爭

不可乃已起恆謝病疏七上不得報解舟去平樂顧上意
注起恆而薄化澄遣高必正党守素李元允齋勅留之追
挽其舟不得發起恆返諸鎮奏報使臣大書揭梧州城下
言半壁存亡恃嚴輔臣一人不索錢不滯軍機何物雷德
復受逆賊略思加逐害願與同死化澄懼乃佯下起恆勸
上益留之然起恆曰爲羣小所搖志沮不行隨御舟侍朝
請而已四方鎮帥聞起恆摧抑不用皆解體無鬪志是冬
兩粵繼陷上奔南甯化澄率諸臣四竄唯起恆從始德復
疏入化澄黨日夜構欲中以危法客有勸起恆必去者起
恆泣然曰吾留此卽免禍豈復能有所効顧今日亦安往

哉非裴公午橋文饒平泉時也患難君臣所相報者唯一
死爾伏草閒以求活吾固不能國一日未亡吾一日不能
舍上而去死于姦死于敵唯天所命耳胡執恭已僞造冊
寶封可望秦王懼僞露乃密告可望曰嚴學士必不肯撰
勅冊此我密請之上自內發者嚴學士固不知可望以是
怨起恆甚永厯五年遣其將吳將軍者入見挾兵擁行宮
猝入起恆舟佯請與語語竟起送之出遽揮銅椎擊中起
恆腦墮水死是日遂擊殺禮科給事中吳霖以下二十餘
人上聞痛哭出金募泗人得起恆屍裹以御衾買棺葬于
南甯江岸起恆相四年隨上播遷上屢欲加恩固辭不受

唯以上兩宮徽號進太子少傅南郊賜玉帶不服以犀角
帶二品服色終署中無長物故衣敝與食不兼味與人言
開誠盡辭羣心悅服至其不可則未嘗以一字丐人恩澤
雖怨背不恤也尤善理財用在肇慶請上親征立親征庫
不旬日得四萬金精甲名馬盈數百俄爲夏國祥所忌以
中旨取庫金入內用事遂不行出入羣小閒內外交困籌
量撓沮起恆遇害國遂以亡

永歷實錄卷二終

永厤實錄卷三

船山遺書二十六

衡陽王夫之譏

丁王朱列傳

丁魁楚字光三河南永城人中萬曆己未進士歷官有能聲至節鉞崇禎九年巡撫薊鎮口至以兵逃宜抵法魁楚善事權要爲溫體仁所厚善得不坐已而爲劉宗周所劾乃罷官去宏光元年起廢擢兵部右侍郎兼副都御史總制兩廣時端皇帝晏駕桂恭王嗣立與上同居梧州魁楚蒞粵以萬公禮相見恭王不憚稍見于色會思文皇帝繇疏遠爲閩帥所推戴桂邸序次當璧思文皇帝頗疑忌焉

密旨諭魁楚偵動靜自端皇帝以敦讓傳國恭王固無他
志桂鄉中涓王凝禧亦質樸無喜事心魁楚以宿怨欲因
事中王王不知也一日故舉酒就恭王飲魁楚大言天下
傾亂殿下爲高皇帝子孫能勿憂耶王曰宗國破敗孰能
忘憂倘得藉先生力削平之俾孤假手以報高皇帝死且
不朽問答閒亦偶相酬酢耳魁楚遽以奏聞他日復持酒
就上飲問如前上唯唯而已魁楚亦以奏聞未浹月桂恭
王暴薨或曰魁楚奉密旨爲之也上僅賴以安而心恒惕
惻魁楚用是加太子太保兵部尙書未幾靖江庶人反魁
楚守梧州瞿式耜合討平之封伯爵賜尙方劍便宜行

事加蟠玉已而閩海陷蘇觀生立唐王聿鏗于廣州決策
後乃報魁楚魁楚恚甚欲拒之而瞿式耜自桂下肇慶定
推戴計魁楚乃迎上踐阼晉魁楚武英殿大學士吏部尙
書魁楚制粵兩年矣嶺北潰亂魁楚猶怙安不修戎備將
吏以賄爲進退唯日遣水軍涸靈羊峽取硯石于老坑至
是戰備單弱不能自振觀生抗命來攻乃議遣巡撫廣東
兵部侍郎林佳鼎率水師遊擊管燦督舟師數千攻廣州
至三水軍不習戰全師皆沒佳鼎燦死東兵薄峽口乃擊
退之魁楚怙擁戴功與王坤相表裏以意黜陟中外失望
瞿式耜力爭不聽李成棟陷廣州魁楚惟懼上知不可恃

遂西幸桂林魁楚獨與其寵將蘇聘率標兵千餘人據岑溪縣口兵至戰不勝魁楚見殺

王化澄字登水江西金谿人中崇禎丁丑進士授知縣隆武中擢監察御史巡按廣東時海內陸沉東粵獨安故以富甲天下化澄按粵不能以廉聞官貲至二十萬上卽位于肇慶化澄與擁戴功丁魁楚解兩廣入閣驟擢化澄副都御史總制兩廣俄而兵部侍郎林佳鼎東征陣沒遷化澄兵部左侍郎管樞務化澄既與王坤厚善皇后兄王維恭曾隨父客吉安至是化澄與結鄉曲稍密乃與通族爲兄弟以是內批擢尚書瞿式耜論奏之乃補部疏行上西

幸桂林化澄不從避居潯南踰年上幸象州化澄道謁以
維恭薦仍兵部尙書拜東閣大學士入直上赴南甯皇后
留象州上賜皇后空頭勅十道俾皇后猝有緩急徵調防
衛化澄與維恭輒用以授庶宗朱統鑒等僉都御史等官
上不知也內閣亦無勅藁已而隨皇后入南甯扈蹕下肇
慶而假勅事覺爲臺省所糾久之羣言交攻化澄請養疾
聽之四年春上幸梧州化澄入見勅趣入直因嗾給事中
雷德復劾首輔嚴起恒化澄調旨以嘲語激起恒去高必
正入見對上言王輔臣票擬多春秋朝廷何繇得安因回
顧化澄曰請自今少用春秋筆法可也化澄懲恚益與吳

貞毓比挾孫可望脅朝廷凡化澄所票擬皆支離俳諧復多通餽問又奏授其子玉奎光以白衣超拜光祿寺少卿上知而厭之是冬馬蛟麟陷梧州上奔南甯化澄不從挾厚貲避居平南山中蛟麟所部胡千總聞而利其賈輒往脅之出始以禮誘之化澄削髮爲僧至中塗捽出肩輿中桔其手索銀一萬五千兩猶不釋羈置平南空署化澄迫乃服腦子四兩死或爲焚之香聞數里蛟麟故未知此事覺執逼化澄死者殺之沒入其金

朱天麟字震青直隸崑山人中崇禎戊辰進士繇外吏考選爲翰林院脩訂癸未分考禮闈已而南歸出入宏光隆

武閒累官宮坊永厤二年擢禮部尙書東閣大學士自垂
輿播遷班行零落綸屏無舊詞臣甚則閣員不備周鼎瀚
以講讀攝票擬及上在柳象閒馬吉翔以緹帥典絲綸至
是天麟以崇禎閒館職爰立物情翕然想望之天麟性旣
下躁營私尤甚與王化澄比嚴起恆以清慎見嫉已扈從
至肇慶給事中金堡入見意天麟有物望可與圖治天麟
顧利堡剛激欲用堡以逐起恆面奏金堡有風骨可大用
會朱謀望呂爾璵附馬吉翔躡憲臺堡與袁彭年交叅之
天麟因語堡曰此皆山陰所爲彭年並攻起恆實則謀望
僉都之勅爾璵分道之旨一天麟所撰擬也上方嚮用起

恒怒彭年召天麟入內給筆墨令面調旨天麟惶懼乃奏
昨彭年堡與劉湘客至臣寓訂臣逐嚴輔臣而推臣獨典
機務謀倒事臣實與聞顧以彭年意甚善遂推以委嚴輔
臣爲罪名今若擬旨責彭年彭年必怨臣負己臣不得久
侍密勿矣語聞上正色責之左右皆掩口而笑天麟不得
已擬嚴旨上顧以嫚語誚彭年彭年已知爲天麟所給面
詰其姦金堡從旁誚責之天麟遂怨堡甚適堡叅陳邦傅
庸懦專橫宜削爵邦傅疏言臣扈從上于艱危乃有今日
不知金堡從何而來乃與臣爲難天麟因擬旨云金堡辛
苦何來朕亦不知退謂人曰杜甫詩有云辛苦賊中來堡

自辰沅赴闕曾與□吏戴國士通書問吾以謂其自貳中來也其鄙媿類如此堡奏辛苦之旨臣不知何謂如廩詞嘲笑徒亵王言臣在黔陽山中戴國士貽書見招臣正辭切責之以死自誓不從叛逆輔臣卽不知柰何誣陛下以不知也天麟始與彭年語謂當清銓敘重臺省與彭年合顧其子宿垣以布衣入仕未半載輒奏授監察御史繇是人心交疾天麟不能安告病去游桂林瞿式耜迎而禮之卽遣其子訛諸將背式耜推己爲督師爲諸將所憎乃走南甯依陳邦傅日夜與邦傅謀害起恆堡邦傅于諸將中最弱寡又無拒戰功自顧不足以動朝廷天麟乃說之通

孫可望爲殺起恆堡地吳貞毓者天麟禮闈所取士也天
麟遣結羣不逞與起恆堡相抵上幸梧州詔獄起皆天麟
遙主之也時粵東被圍半載全州再陷東西交迫御舟飄
搖江次貞毓率吳霖錢泌許玉鳳梁纁行江干結郭之奇
程源萬翔爲驅逐計曰若不給見者皆爲寒心天麟旣虜
郭之奇題差其弟天鳳典貴州鄉試至是又遣宿垣入覲
脅都御史余爌題差巡按貴州欲爲孫可望通黔道攻并
黔將楊展皮熊展熊知其謀拒天鳳宿垣不得入境王化
澄旣復入直請勅趣天麟赴闕會文安之自蜀來道南甯
天麟要與偕行旣上謁安之嘗其爲人恥與入直遂辭去

天麟留相未浹月梧州陷上奔潯南天麟將入滇歸孫可
望道阻不通走匿土司中不知所終初天麟與陳邦傅爲
僞冊寶封孫可望欲說可望貢方物入謝因以要寶封而
不敢與可望言邦傅乃出所市演中八寶手鍤僞爲可望
貢表上獻鍤所直不過錢三五千天麟卽露章上言寶鍤
乃希世之珍藩臣貢此其竭忠媚主之情可知已宜速予
王封以答其意楚粵諸將聞之莫不欲唾其面